



4/2017

Der Scharfschütz

Organ und Chronik
der Scharfschützen Bern
www.scharfschuetzen.ch



Siegenthaler AG

Küchen + Haushaltgeräte

Lagerhausweg 30
CH-3018 Bern-Bümpliz
info@siegenthaler-kuechen.ch

Telefon 031 997 13 13
Telefax 031 997 13 19
<http://www.siegenthaler-kuechen.ch>

Neuenschwander

macht ihr Auto fit!



AUTOFIT-GARAGE

Fritz und Monika Neuenschwander
Pfaffensteig 4a
3018 Bern

Tel. 031 991 03 28
Fax 031 991 81 75
Natel 079 238 50 34

Aktivmitglieder der Scharfschützen Bern

Mail auto_fit@bluewin.ch

*Reparaturen und Service aller Marken
Prüfbereitstellungen / Pneus / Zubehör
Occasionsausstellung*

Nächste wichtige Anlässe:

**Freitag, 10. November 2017,
Abend der Scharfschützen
Gasthof Sternen, Thörishaus**

Sonntag, 5.11.2017, Pistolenschiessen
ab 11.00 Uhr Stand Bätterkinden

Samstag, 3. März 2018
Märzschiessen Wolfacker

Sonntag, 4. März 2018
Neuenegg Schiessen

Redaktionsschluss für Nr. 01/2018: 20.1.2018

Organ und Chronik der Scharfschützen Bern

erscheint 3 bis 4 Mal im Jahr, Auflage: 160 Exemplare

Scharfschützen Bern: Adresse des Präsidenten

Präsident: Frank Pfirter, Eichenweg 9, 3123 Belp (Tf P 031/352 24 01; 079 864 78 15)

Redaktion: Präsident und Kassier

Druck: Hansendruck, Maulbeerstrasse 10, 3011 Bern

Adressänderungen / Mutationen an Kassier: Heinz Althaus, Solothurnstr. 55, 3322 Urtenen

Postcheckkonti: Vereinskasse 30-2590-1 / Veteranenkasse: 30-7768-3

Internet-Adresse: www.scharfschuetzen.ch // webmaster: petermooser@bluewin.ch

Das Wort des Präsidenten

Wenn sich der dichte Morgennebel aufzulösen beginnt – wenn die ersten Sonnenstrahlen zaghaft durch die bunt gefärbten Blätter dringen – wenn uns die glitzernden Taukugeln lustig anlitzeln – wenn sich am Horizont die ersten zarten Bergumrisse erkennen lassen – wenn die Sonne beginnt, uns wohligh warm ums Gesicht zu streicheln – dann ist es wirklich Herbst.

Mit solchen Eindrücken wird rasch klar, dass ein bewegtes Jahr zu Ende geht. Umgemünzt auf uns Scharfschützen heisst das konkret, eine unglaublich spannende Schiesssaison ist abgeschlossen.

Warum spannend? Weil grossartige Events unsere Schiesstätigkeit bereichert haben:

- Fondueschiessen in Witzwil
- Neueneggschiessen
- Freundschaftsschiessen mit den Carabiniers de Lausanne

Solche Events, speziell das Freundschaftsschiessen, bedingen gewaltige Arbeit, die nur im Team zu bewältigen ist. Hier ein gewaltiges MERCI dem äusserst engagierten Vorstand und den uns stets unter die Arme greifenden Helferinnen und Helfern. Denn jede noch so kleine Unterstützung und jede Handreichung werden zum wichtigen Tragpfeiler im Verein und lassen überhaupt das Funktionieren des Vereinsräderwerkes zu!

Für Neujahrsglückwünsche ist es vielleicht noch zu früh, aber dennoch für mich die letzte Gelegenheit den Kameradinnen und Kameraden, die ich dies Jahr vielleicht nicht mehr treffe, nur das Allerbeste für das 2018 zu wünschen. Ich freue mich, Euch im nächsten Jahr bei irgendeiner Gelegenheit wieder zu treffen.

Euer Präsident

Frank Pfirter

Achtung: Wir treffen uns am Scharfschützenabend vom 10.11.2017 im Restaurant Sternen Thörishaus

Einladung

Abend der Scharfschützen

Freitag, 10. November 2017

Gasthof Sternen
3174 Thörishaus

Programm

1845 Eintreffen, Apéro, Begrüssung
1915 Nachtessen
2100 Intermezzo und Preisverteilung
2200 Dessert
Bringt Eure Familien, Freundinnen, Freunde usw usw
mit ...

Der Apéro und Kaffee sind gespendet ...

Preis Menu p/P Fr. 35.–

Die NachwuchsschützInnen bezahlen pauschal Fr. 20.–

Anmeldung bitte bis am

5.11.2017 an Frank Pfirter

Mobile: 079 864 78 15

frank.pfirter@quickline.ch



Anmeldetalon

Abend der Scharfschützen

Freitag, 10. November 2017

Gasthof Sternen Thörishaus

www.sternen-thoerishaus.ch

bei unserem langjährigen Inserenten

- **Gasthof Sternen**
- **Sensemattstrasse 22, 3074 Thörishaus**
- **031 889 07 17, info@sternen-thoerishaus.ch**
- **genügend Parkplätze**

Bitte bis am 5.11.2017 anmelden bei

Mobile 079 864 78 15

Mail: frank.pfirter@quickline.ch

Post: Frank Pfirter, Eichenweg 9, 3123 Belp

Name: Vorname:

Anzahl Personen:

Unterschrift:

D a n k e !!!

**Der 29. April 2017 in Lausanne ist glücklicherweise unfallfrei
abgelaufen.**

Ich hoffe auch, dass Alle ganz nach Hause gekommen sind.

**Ich möchte es nicht unterlassen, Allen die zu diesem gelungenen
Anlass beigetragen, sprich mitgemacht haben zu danken. Ich schliesse
mich den Worten von Hedwig Gautschi an, ohne Euch wäre nichts
geworden.**

**Ich weiss nicht, wie viele E-Mails zwischen Hedi und mir hin
und her gegangen sind, zwischendurch habe ich mich wirklich
gefragt, warum mache ich mir das wieder an?**

**Ihr habt mich schon am Samstag-Morgen positiv überrascht, alle waren
pünktlich und wir konnten gemäss Plan losfahren. An dieser Stelle ein
grosses Merci unseren zwei Fahrern Sara und Christoph. Im Auto von
Sara schiefen ausser Trudy und ich Richtung Bern Alle!!! Das heisst,
volles Vertrauen in die Piloten.**

**Pünktlich waren auch alle mit den PW's in Lausanne eingetroffen, wir
mit den Bussen mit einem kleinen Zwischenhalt / Umweg sonst wären
wir viel zu früh angekommen.**

**Der Apéritif-Ort war ein wenig schwierig zu finden dafür traumhaft,
aber auch das haben unsere Fahrer hingekriegt.**

**An dieser Stelle ein grosses Dankeschön nach Lausanne.
Marie-Hélène, Hedwig und Hans**

**Danke an Ruedi und Madeleine Jaggi, die uns die Kambly-Über-
raschungsgeschenke für die Schlachtenbummlerinnen besorg haben.**

**Schiessen, Apéritif, Essen, Preisverteilungen mit den Erinnerungs-
preisen, Reden (leider habe ich von denen nicht viel verstanden, da das
meiste auf französisch gesprochen wurde, waren ja auch am
Genfersee) aber an den grinsenden und nickenden Köpfen habe ich
angenommen, dass alles i.O. war was da erzählt wurde.**

Ich denke, einen solcher Anlass mit Schiessen für Fr. 30.00 oder für die Schlachtenbummler Fr. 20.00 da kann man wirklich nichts mehr wünschen und schon gar nicht meckern.

Lilliane hat anscheinend die richtige Los-Nr. gezogen wer die Ehre hat, den Schiessbericht zu schreiben. (aus Sicht eines Schützen) Nachdem sich niemand freiwillig meldete und dann ein solcher Jubel in einer Ecke ausbrach.

Christoph, es ist wirklich schön, dass sich Deine Söhne so für Dich freuen können.

Madeleine hat mir schon vorher zugesagt aus Sicht der Schlachtenbummler.

Ich freue mich auf eure Berichte.

Was die Geschenke betrifft, ich habe alles bekommen «so guet» Bretzeli mhh und der L'Etivaz-Käse er ist schon fast verboten gut, Pink-Messerli und den 70-Jahre Erinnerungspreis.

Merci für die Geste der Lausanner, den Drei U20 im Glücksstich je eine riesen Schoggi zu geben!

Was ich am Samstag vergessen habe zu sagen;
Daniela Niederhauser musste am Freitag absagen, weil ihre Mutter in der Nacht unglücklich gestürzt ist.
Sie wünschte uns einen schönen Tag, ich hätte ihr den auch gegönnt.

30. April 2017 Die Organisatorin für die Scharfschützen Bern

Monika Neuenschwander de Berne

Habe ich noch etwas oder jemanden vergessen??
Dann äxgüsi auch für die evtl. Schreibfehler!

Ach ja, bin schon ein wenig stolz auf uns von Bern, haben wir doch von den 3 Tischreihen fast 2 gefüllt, danke Paul!!

Glück-Stich 2017

10 EF / A100

Name / Vorname	Schussfolge										Total
	1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	
	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	Pt.	
Reck Walter	88	84	87	89	94	83	94	82	90	95	886
Neuenschw. Monika	90	78	84	87	87	92	86	80	95	97	876
Regenscheit Edi	76	80	91	91	93	84	95	77	93	91	871
Jud Philippe	84	89	92	87	72	99	81	90	73	88	855
Pfirtner Frank	92	87	90	95	78	95	74	86	92	62	851
Moosmann Christian	73	84	72	57	70	62	85	65	55	87	710
Moosmann Renate	83	40	91	64	77	92	26	33	40	47	593

09.09.2017 ja.

Resultate Jahreskonkurrenz 2017

Name / Vorname	Scharfschützen - Stich		von Tischamer - Stich		vom Wartenwil - Stich		Rgt Konolfingen - Stich		Dr. Max Beer - Stich		Total						
	Pt.	W-Ausgl.	Pt.	W-Ausgl.	Pt.	W-Ausgl.	Pt.	W-Ausgl.	Pt.	W-Ausgl.	A-Ausgl.	Total					
	Pt.	Total	Pt.	Total	Pt.	Total	Pt.	Total	Pt.	Total	Total	Total					
1. Reck Walter	90	1	90	445	1	44.5	57	1	57	58	1	58	91	1	91	1.02	347.310
2. Neuenschw. Monika	90	1	90	457	1	45.7	51	1	51	60	1	60	92	1	92	1.02	345.474
3. Regenscheit Edi	91	1.02	92.82	433	1.02	44.166	55	1.02	56.1	55	1.02	56.1	87	1.02	88.74	1.02	344.685
4. Schärmeli Paul	88	1.02	89.76	432	1.02	44.064	52	1.02	53.04	56	1.02	57.12	92	1.02	93.84	1.02	344.580
5. Moosmann Christian	95	1	95	442	1	44.2	57	1	57	58	1	58	86	1	86	1	340.200
6. Pfirtner Frank	77	1.02	78.54	347	1.02	35.394	52	1.02	53.04	53	1.02	54.06	88	1.02	89.76	1.02	317.010
* Balli Bruno	95	1	95	0	1	0	59	1	59	58	1	58	91	1	91	1	303.000
* Jud Philippe	93	1.02	94.86	429	1.02	43.758	52	1.02	53.04	0	1.02	0	0	1.02	0	1	191.658
* d'Ambrosio Claudio	85	1.02	86.7	0	1.02	0	0	1.02	0	0	1.02	0	0	1.02	0	1	86.700

* nicht alle Stiche geschossen

09.09.2017 ja

SCHNEIDER HÖRBERATUNG

Schauplatzgasse 27, 3011 Bern
beim Bahnhof, 50 Schritte hinter LOEB

Info-Telefon: **031 312 22 55**
hoersysteme.ch ■ info@hoersysteme.ch



- Ihr Fachgeschäft für digitale, kleinste **HÖR-COMPUTER** und mehr...
- kurzfristige Termine möglich, auch für Reparaturen!
- Otoplastik-Labor für kosmetische Anfertigung und **EXPRESS-Service**

HANSENdRUCK

Immer eine gute Wahl

Maulbeerstrasse 10
3001 Bern

Tel. 031 382 03 31

Fax 031 382 03 32

kontakt@hansendruck.ch

Resultate Feldschiessen / oblig Programm 2016

Nachname	Vorname	OP	Karte	Feldsch	Kranz	Karte	OP/FS
Regenscheit	Eduard	82	x	65	x	x	147
Jud	Philippe	80	x	63	x	x	143
Reck	Walter	76	x	66	x	x	142
Sieber	Jürg	76	x	64	x	x	140
Neuenschwander	Monika	76	x	63	x	x	139
Liechti	Benjamin	76	x	58	x	x	134
Moosmann	Christan	74	x	59	x	x	133
Hostettler	Christian	75	x	57	x	x	132
Schärmeli	Paul	73	x	58	x	x	131
Pfirter	Frank	73	x	54		x	127
Faietti	René	67	x	56	x	x	123
Frick	Franz	71	x	52		x	123
Gerber	Hermann	65	x	56	x	x	121
Moosmann	Renate	66	x	55	x	x	121
Peter	Heinz	72	x				72
Rösler	Lukas Jörg	69	x				69
d'Ambrosio	Claudio			61	x	x	61
Sieber	Carlo			61	x	x	61
Rösler	Jörg	60					60
Remmele	Roger			59	x	x	59
Egli	Fredy Carl	59					59
Grunder	Yanick Andri	57					57
Klingler	Rolf			55	x	x	55
Marti	Hans			49			49
Remmele	Willi			39			39

Kombination Feldschiessen / Obligatorisches Programm:

1. Regenscheit Edi	147 Pt	Gewinnt: Gutschein für 60 Schuss Ord Mun
2. Jud Philippe	141 Pt	Gewinnt: Gutschein für 40 Schuss Ord Mun
3. Reck Walter	142 Pt	Gewinnt: Gutschein für 20 Schuss Ord Mun

Neueneggschiessen 2017 (Beste/r Neuenegg-Schützin/Schütze)

Vogel Roman gewinnt mit 26 von max. 36 Punkten den Glauser Becher

09.09.2017 ja.

RANGLISTE 2017 VEREINSMATCH 300 M

Rang	Resultate	Gewinnt	Wert- Punkte
------	-----------	---------	-----------------

2-Stfg MATCH STANDARDGEWEHR / FREIE WAFFEN

1. Sieber Jürg	(V)	545/534/527	KG SG	3
2. Reck Walter	(SV)	520/516/514	KG SG	3
3. Neuenschwander Monika	(V)	514	KG SG	1

LIEGENDMATCH STANDARDGEWEHR

1. Neuenschwander Monika	(V)	558		1
2. Moosmann Christian	(V)	527	MS SG	1

MM	Meisterschaftsmedaille Fred Pappé		KG	Kranzkarte 15.–
MG	Meisterschaftsauszeichnung vergoldet		KS	Kranzkarte 12.–
MS	Meisterschaftsauszeichnung versilbert		V	Veteran
SG	Scharfschützenglas (nach Wahl)		SV	Seniorveteran

RANGLISTE MATCHSCHIESSEN

mit den Carabiniers de Lausanne vom 19. Aug. 2017

Rang	Waffe	Resultat	Gewinnt	Verein
------	-------	----------	---------	--------

2-Stfg STANDARDGEWEHR & FREIE WAFFEN

1. Sieber Jürg	(V)	SG	534	Scharfschützen Bern
2. Reck Walter	(SV)	SG	520	Scharfschützen Bern

LIEGENDMATCH STANDARDGEWEHR

1. Gamper Max	(SV)	SG	546	*** KG	Carab de Lausanne
---------------	------	----	-----	--------	-------------------

LIEGENDMATCH ORDONNANZ-WAFFEN

1. Gilliard Robert	(SV)	Kar	524	MM KG	Carab de Lausanne
--------------------	------	-----	-----	-------	-------------------

MM	Meisterschaftsmedaille Fred Pappé		V	Veteran
***	" " bereits erhalten		SV	Seniorveteran
MG	Meisterschaftsauszeichnung vergoldet		FW	Freie Waffe
MS	Meisterschaftsauszeichnung versilbert		SG	Standardgewehr
KG	Kranzkarte Fr 15.–		Kar	Karabiner
KS	Kranzkarte Fr 12.–		90	Sturmgewehr 90
			57	Sturmgewehr 57

Der Matchchef 300 m
W. Reck



Sensemattstrasse 22
3174 Thörishaus

Telefon: 031 889 01 17
Email: info@sternen-thoerishaus.ch
www.sternen-thoerishaus.ch

Siemens SecureEar. Natur verstärken. Lärm vermindern.



Der innovative Gehörschutz SecureEar™ von Siemens hilft zweifach. Er schützt Ihr Gehör, indem laute Schussgeräusche abgedämpft werden – verstärkt aber auch leise Umgebungsgерäusche. SecureEar wird individuell exakt Ihrem Gehörgang angepasst, weshalb er perfekt im Ohr sitzt und beim Zielen nicht stört.


AugenOptik
HörAkustik 
STAHL
Brillenmede
Kontaktlinsen
Hörgeräte

AugenOptik • HörAkustik • STAHL GmbH
Bernstrasse 36 • 3072 Ostermundigen
Tel. 031 931 36 56 • Fax 031 931 39 57
info@optik-akustik-ostermundigen.ch

Di.–Fr. 9:00–12:30 • 13:30–18:30 Uhr
Sa. 9:00–12:00 Uhr

Mit freundlicher
Unterstützung von:

SIEMENS

Qualitäts-
hörsysteme



Geburtstagsfeiern

Wir gratulieren von ganzem Herzen und wünschen allen Jubilaren einen schönen Tag und möglichst gute Gesundheit. Sicher freuen sie sich von lieben Kameraden ein Glückwunsch übermittelt zu bekommen!

Am 17. November Veteran Ferdinand Piller, Liebefeld, den 76 zigsten

Am 29. November Ehrenmitglied Eugen Rösler, Bern, den 98 zigsten

Am 10. Dezember Veteranin Renate Moosmann, Heubach, den 70 zigsten

Am 18. Dezember Gönner Franz Aebischer, Fribourg, den 86 zigsten

Am 22. Dezember Veteran Edi Höchener, Ostermundigen, den 65 zigsten

Am 31. Dezember Veteran Rudolf Beck, D-Grosskarolinenfeld den 81 zigsten

Am 31. Dezember Ehrenveteran Rudolf Peter, Boll, den 81 zigsten

Am 11. Januar Ehrenveteran Heinz Stucki, Saanen, den 85 zigsten

Am 14. Januar Ehrenmitglied Paul Schärmeli, Bolligen, den 80 zigsten

Am 18. Januar Ehrenmitglied Hans Marti, Ostermundigen, den 83 zigsten

Am 18. Januar Ehrenveteran Heinrich Wirz, Bern, 82 zigsten

Wir bitten um ehrendes Gedenken

Im 94 zigsten verstorben Ehrenveteran Fritz Fankhauser, Bern

Kürzlich im 88 zigsten verstorben Veteran Felix Wittlin, Chailly-Montreux




HERZOG
baut auf
baut an

Zimmerei Bau Schreinerei Tel. 031 330 40 70 www.herzogbau.ch

B. Fankhauser,
Aktivmitglied
El. Ing. HTL



Elektroplanungen,
Submissionen
Spezialgebiet:
Beleuchtungen


FAWA AG,
Sur Crausaz 27
1789 Lugnorre

Tel. 026 673 24 33
Fax 026 673 10 33

Adressänderungen
Heinz Althaus
Solothurnstrasse 55
3322 Urtenen

Fischer + Loeliger Optik AG Brillen und Kontaktlinsen

Bundesgasse 18
3011 Bern
031 311 10 22
info@fischer-loeliger.ch
www.fischer-loeliger.ch



Mein Optiker im
Herzen von Bern



Sämtliche Reparaturen und
Laufersatz K31
beim aktiven Vereinsmitglied

waffen bern
Kramgasse 59
3000 Bern 8
Tel. 031 311 65 15
